

Borrador de la Secretaría del CoC-EEI: posible texto para el debate sobre el tema “Ideal de la FAO y metas de los Estados Miembros”

Introducción: El texto que se presenta a continuación se ha preparado teniendo en cuenta los diversos comentarios hechos por los Miembros y manteniendo a un tiempo la estructura de las tres metas anteriores. Dado que la visión enunciada en el Marco estratégico para 2000-2015 (párrafo 25) se ha abordado en la declaración del objetivo funcional y las funciones básicas propuestas por la Administración en su documento sobre los posibles objetivos estratégicos de la FAO y resultados de la Organización, en el texto que sigue se ha incorporado una declaración del ideal de la FAO.

Posible texto para el debate: El ideal de la FAO es un mundo libre del flagelo del hambre; un mundo en el que la agricultura desempeñe su papel en el mejoramiento sostenible del nivel de vida de todos, particularmente los más pobres, y contribuya a la calidad de vida, en especial en lo que respecta al medio ambiente de que dispone la humanidad para el futuro. La FAO, como asociada en el sistema multilateral y como centro mundial de coordinación de todos los aspectos de la alimentación y la agricultura, contribuirá a hacer realidad ese ideal esforzándose por lograr un consenso y la aplicación de medidas a nivel mundial, proporcionando datos, seguimiento y análisis de carácter global y brindando asistencia técnica directa a los países en desarrollo que son Miembros de la Organización, para que alcancen las tres metas de los Estados Miembros:

1. La seguridad alimentaria para todos, mediante una producción y un suministro adecuados con miras a garantizar la disponibilidad, la asequibilidad y el acceso a fin de que todas las personas dispongan en todo momento de alimentos suficientes, nutricionalmente equilibrados e inocuos y conseguir que la subnutrición crónica sea borrada de la faz de la tierra.
2. La contribución permanente de la agricultura y el desarrollo rural sostenibles, incluidas la pesca y la silvicultura, al progreso económico y social y al bienestar de todos, en aras del fomento de medios de vida sostenibles para todos y de la erradicación de la pobreza absoluta.
3. La conservación, el mejoramiento y la utilización sostenible de los recursos naturales, con inclusión de la tierra, el agua, los bosques, la pesca y los recursos genéticos para la alimentación y la agricultura, y la contribución de la agricultura al mantenimiento de esos recursos naturales, así como de la atmósfera y el clima.

Texto original de la visión y las metas (Marco estratégico para 2000-2015, de 1999):

“La visión de lo que constituye el éxito de la Organización radica en responder siempre a los ideales y necesidades de los Miembros y en ser reconocida por su función de dirección y por su cooperación para ayudar a construir un mundo en el que impere la seguridad alimentaria.

Durante los próximos 15 años, la Organización será: un centro de excelencia y un proveedor autorizado de conocimientos y asesoramiento en sus esferas de competencia; un depositario y proveedor eminente de capacidades y servicios multidisciplinarios en sus esferas de competencia; un asociado activo de organizaciones de dentro y fuera del sistema de las Naciones Unidas que comparten sus metas y sus valores; una institución bien administrada, eficiente y eficaz en función de los costos; un agente movilizador de la voluntad y los

recursos internacionales para prestar asistencia a sus Miembros, así como un administrador responsable de los recursos que se le encomienden; y un comunicador y defensor eficaz de sus propios objetivos y de los de sus Miembros.”

Metas mundiales:

- “ 1. El acceso de todas las personas en todo momento a alimentos suficientes, nutricionalmente adecuados e inocuos para asegurar la reducción del número de personas desnutridas a la mitad de su nivel actual no más tarde del año 2015.
2. La contribución ininterrumpida de la agricultura y el desarrollo rural sostenibles, con inclusión de la pesca y la silvicultura, al progreso económico y social y al bienestar de todos.
3. La conservación, el mejoramiento y la utilización sostenible de los recursos naturales, con inclusión de la tierra, el agua, los bosques, las pesquerías y los recursos genéticos para la alimentación y la agricultura.”